Ogłoszenie o wyniku postępowania
Usługi
Wykonanie usług hotelarskiej, restauracyjnej i tłumaczenia symultanicznego w ramach realizacji projektu finansowanego z Programu Zwalczania Nadużyć Finansowych (EUAF) - (2 zadania częściowe)

SEKCJA I - ZAMAWIAJĄCY

1.1.) Rola zamawiającego
Postępowanie prowadzone jest samodzielnie przez zamawiającego

1.2.) Nazwa zamawiającego: Komenda Wojewódzka Policji w Olsztynie

1.4) Krajowy Numer Identyfikacyjny: REGON 510064784

1.5) Adres zamawiającego

1.5.1.) Ulica: Partyzantów 6/8

1.5.2.) Miejscowość: Olsztyn

1.5.3.) Kod pocztowy: 10-521

1.5.4.) Województwo: warmińsko-mazurskie

1.5.5.) Kraj: Polska

1.5.6.) Lokalizacja NUTS 3: PL622 - Olsztyński

1.5.9.) Adres poczty elektronicznej: zamowienia@ol.policja.gov.pl

1.5.10.) Adres strony internetowej zamawiającego: www.warminsko-mazurska.policja.gov.pl

1.6.) Adres strony internetowej prowadzonego postępowania:
https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-cd0f5288-b742-4d11-b54e-4c04b47bb6cb

1.7.) Rodzaj zamawiającego: Zamawiający publiczny - jednostka sektora finansów publicznych - organ władzy publicznej - organ administracji rządowej (centralnej lub terenowej)

1.8.) Przedmiot działalności zamawiającego: Porządek i bezpieczeństwo publiczne

SEKCJA II – INFORMACJE PODSTAWOWE

2.1.) Ogłoszenie dotyczy:

Zamówienia publicznego

2.2.) Ogłoszenie dotyczy usług społecznych i innych szczególnych usług: Tak

2.3.) Nazwa zamówienia albo umowy ramowej:
Wykonanie usług hotelarskiej, restauracyjnej i tłumaczenia symultanicznego w ramach realizacji projektu finansowanego z Programu Zwalczania Nadużyć Finansowych (EUAF) - (2 zadania częściowe)

2.4.) Identyfikator postępowania: ocds-148610-cd0f5288-b742-4d11-b54e-4c04b47bb6cb

2.5.) Numer ogłoszenia: 2025/BZP 00369745

2.6.) Wersja ogłoszenia: 01

2.7.) Data ogłoszenia: 2025-08-11

2.8.) Zamówienie albo umowa ramowa zostały ujęte w planie postępowań: Nie

2.11.) Czy zamówienie albo umowa ramowa dotyczy projektu lub programu współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej: Tak

2.12.) Nazwa projektu lub programu:
Projekt pn. “Together we can do more - protection of the financial interests of the European Union through cooperation of services and exchange of experience in order to prevent and combat fraud” [nr 101193795 - 2024-PL-KONF-PG] jest współfiię Europejskąnansowany przez Unię Europejską w ramach Programu Zwalczania Nadużyć Finansowych (EUAF) „Finansowane przez Unię Europejską"

2.13.) Zamówienie/umowa ramowa było poprzedzone ogłoszeniem o zamówieniu/ogłoszeniem o zamiarze zawarcia umowy: Tak

2.14.) Numer ogłoszenia: 2025/BZP 00278489

SEKCJA III – TRYB UDZIELENIA ZAMÓWIENIA LUB ZAWARCIA UMOWY RAMOWEJ

3.1.) Tryb udzielenia zamówienia wraz z podstawą prawną Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy

SEKCJA IV – PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA

4.1.) Numer referencyjny: Z-t-P/19/2025

4.2.) Zamawiający udziela zamówienia w częściach, z których każda stanowi przedmiot odrębnego postępowania: Tak

4.3.1) Wartość zamówienia stanowiącego przedmiot tego postępowania (bez VAT): 342642,64 PLN

4.4.) Rodzaj zamówienia: Usługi

Część 1

4.5.1.) Krótki opis przedmiotu zamówienia
Wykonanie kompleksowej usługi gastronomicznej, hotelarskiej i konferencyjnej na potrzeby konferencji szkoleniowej w ramach projektu „Razem możemy więcej - ochrona interesów finansowych Unii Europejskiej poprzez współpracę służb i wymianę doświadczeń w celu zapobiegania i zwalczania nadużyć finansowych” dla 109 osób w dniach 22-25.09.2025 r. lub 23-26.09.2025 r. (Zamawiający dopuszcza możliwość wyboru daty realizacji zamówienia zgodnie z podanymi powyżej terminami) w obiekcie zlokalizowanym do 120 km od siedziby Zamawiającego tj. Komendy Wojewódzkiej Policji w Olsztynie, przy ul. Partyzantów 6/8, 10-521 Olsztyn.

4.5.3.) Główny kod CPV: 55120000-7 - Usługi hotelarskie w zakresie spotkań i konferencji

4.5.5.) Wartość części: 315804,86 PLN

Część 2

4.5.1.) Krótki opis przedmiotu zamówienia
Wykonanie usługi tłumaczenia symultanicznego z języka polskiego na język angielski, a także z języka angielskiego na język polski podczas trwania konferencji szkoleniowej w ramach projektu „Razem możemy więcej - ochrona interesów finansowych Unii Europejskiej poprzez współpracę służb i wymianę doświadczeń w celu zapobiegania i zwalczania nadużyć finansowych” dla 109 osób w dniach 23-25.09.2025 r. lub 24-26.09.2025 r. zgodnie z terminem konferencji określonym w zadaniu częściowym Nr 1 w obiekcie zlokalizowanym do 120 km od siedziby Zamawiającego tj. Komendy Wojewódzkiej Policji w Olsztynie, przy ul. Partyzantów 6/8, 10-521 Olsztyn.

4.5.3.) Główny kod CPV: 79540000-1 - Usługi w zakresie tłumaczeń ustnych

4.5.5.) Wartość części: 26837,78 PLN

SEKCJA V ZAKOŃCZENIE POSTĘPOWANIA

Część 1

SEKCJA V ZAKOŃCZENIE POSTĘPOWANIA (dla części 1)

5.1.) Postępowanie zakończyło się zawarciem umowy albo unieważnieniem postępowania: Postępowanie/cześć postępowania zakończyła się zawarciem umowy

SEKCJA VI OFERTY (dla części 1)

6.1.) Liczba otrzymanych ofert lub wniosków: 3

6.1.1.) Liczba otrzymanych ofert wariantowych: 0

6.1.2.) Liczba ofert dodatkowych: 0

6.1.3.) Liczba otrzymanych od MŚP: 3

6.1.4.) Liczba ofert wykonawców z siedzibą w państwach EOG innych niż państwo zamawiającego: 0

6.1.5.) Liczba ofert wykonawców z siedzibą w państwie spoza EOG: 0

6.1.6.) Liczba ofert odrzuconych, w tym liczba ofert zawierających rażąco niską cenę lub koszt: 0

6.1.7.) Liczba ofert zawierających rażąco niską cenę lub koszt: 0

6.2.) Cena lub koszt oferty z najniższą ceną lub kosztem: 201617,76 PLN

6.3.) Cena lub koszt oferty z najwyższą ceną lub kosztem: 273060,00 PLN

6.4.) Cena lub koszt oferty wykonawcy, któremu udzielono zamówienia: 201617,76 PLN

6.5.) Do wyboru najkorzystniejszej oferty zastosowano aukcję elektroniczną: Nie

6.6.) Oferta wybranego wykonawcy jest ofertą wariantową: Nie

SEKCJA VII WYKONAWCA, KTÓREMU UDZIELONO ZAMÓWIENIA (dla części 1)

7.1.) Czy zamówienie zostało udzielone wykonawcom wspólnie ubiegającym się o udzielenie zamówienia: Nie

Wykonawca

7.3.) Dane (firmy) wykonawcy, któremu udzielono zamówienia:

7.3.1) Nazwa (firma) wykonawcy, któremu udzielono zamówienia: MCKW Zamek Ryn Sp. z o.o.

7.3.2) Krajowy Numer Identyfikacyjny: REGON 510953863

7.3.3) Ulica: Plac Wolności 2

7.3.4) Miejscowość: Ryn

7.3.5) Kod pocztowy: 11-520

7.3.6.) Województwo: warmińsko-mazurskie

7.3.7.) Kraj: Polska

7.3.8.) Czy wykonawca przewiduje powierzenie wykonania części zamówienia podwykonawcom?: Nie

SEKCJA VIII UMOWA (dla części 1)

8.1.) Data zawarcia umowy: 2025-07-29

8.2.) Wartość umowy/umowy ramowej: 201617,76 PLN

8.3.) Okres realizacji zamówienia albo umowy ramowej:
Od 2025-09-22 do 2025-09-25

Część 2

SEKCJA V ZAKOŃCZENIE POSTĘPOWANIA (dla części 2)

5.1.) Postępowanie zakończyło się zawarciem umowy albo unieważnieniem postępowania: Postępowanie/cześć postępowania zakończyła się zawarciem umowy

SEKCJA VI OFERTY (dla części 2)

6.1.) Liczba otrzymanych ofert lub wniosków: 5

6.1.1.) Liczba otrzymanych ofert wariantowych: 0

6.1.2.) Liczba ofert dodatkowych: 0

6.1.3.) Liczba otrzymanych od MŚP: 5

6.1.4.) Liczba ofert wykonawców z siedzibą w państwach EOG innych niż państwo zamawiającego: 0

6.1.5.) Liczba ofert wykonawców z siedzibą w państwie spoza EOG: 0

6.1.6.) Liczba ofert odrzuconych, w tym liczba ofert zawierających rażąco niską cenę lub koszt: 0

6.1.7.) Liczba ofert zawierających rażąco niską cenę lub koszt: 1

6.2.) Cena lub koszt oferty z najniższą ceną lub kosztem: 21500 PLN

6.3.) Cena lub koszt oferty z najwyższą ceną lub kosztem: 35362,50 PLN

6.4.) Cena lub koszt oferty wykonawcy, któremu udzielono zamówienia: 21500 PLN

6.5.) Do wyboru najkorzystniejszej oferty zastosowano aukcję elektroniczną: Nie

6.6.) Oferta wybranego wykonawcy jest ofertą wariantową: Nie

SEKCJA VII WYKONAWCA, KTÓREMU UDZIELONO ZAMÓWIENIA (dla części 2)

7.1.) Czy zamówienie zostało udzielone wykonawcom wspólnie ubiegającym się o udzielenie zamówienia: Nie

Wykonawca

7.3.) Dane (firmy) wykonawcy, któremu udzielono zamówienia:

7.3.1) Nazwa (firma) wykonawcy, któremu udzielono zamówienia: JJ Translations Józef Jaskulski

7.3.2) Krajowy Numer Identyfikacyjny: REGON 302848720

7.3.3) Ulica: os. Pod Lipami 3 lok. 17

7.3.4) Miejscowość: Poznań

7.3.5) Kod pocztowy: 61-629

7.3.6.) Województwo: wielkopolskie

7.3.7.) Kraj: Polska

7.3.8.) Czy wykonawca przewiduje powierzenie wykonania części zamówienia podwykonawcom?: Nie

SEKCJA VIII UMOWA (dla części 2)

8.1.) Data zawarcia umowy: 2025-07-31

8.2.) Wartość umowy/umowy ramowej: 21500 PLN

8.3.) Okres realizacji zamówienia albo umowy ramowej:
Od 2025-09-23 do 2025-09-25